



Nunavut Gazette

Gazette du Nunavut

Part I/Partie I

2002-02-28

Vol. 4, No. 2 / Vol. 4, n° 2

NOTICE

The full text of an appointment may be viewed at the office of the Registrar of Regulations, Department of Justice, Iqaluit, Nunavut.

AVIS

Le texte intégral des nominations peut être examiné au bureau du registraire des règlements, ministère de la Justice, Iqaluit (Nunavut).

APPOINTMENTS / NOMINATIONS

Appointee/ Titulaire	Address/ Adresse	Registration no./ N° d'enregistrement	Term/ Durée du mandat	Effective date/ Date d'entrée en fonctions
-------------------------	---------------------	--	--------------------------	--

As custom adoption commissioners under the *Aboriginal Custom Adoption Recognition Act*:

Commissaires à l'adoption en vertu de la *Loi sur la reconnaissance de l'adoption selon les coutumes autochtones* :

KADLUK, Rita	Chesterfield Inlet	A-0509-2002	3 years/3 ans	2002-02-09
TOOTOO FOTHERINGHAM, Tara	Rankin Inlet	A-0502-2002	3 years/3 ans	2002-02-10

As a municipal inspector under the *Cities, Towns and Villages Act*:

Inspecteur municipal en vertu de la *Loi sur les cités, villes et villages* :

COOPER, Doug	Yellowknife	A-0506-2002		2002-02-06
--------------	-------------	-------------	--	------------

As the returning officer for the Chesterfield Inlet liquor plebiscite under the *Liquor Act*:

Directeur du scrutin pour la tenue du référendum relatif aux boissons alcoolisées à Chesterfield Inlet en vertu de la *Loi sur les boissons alcoolisées* :

OSBORNE, Arthur	Chesterfield Inlet	A-0500-2002		2001-12-19
-----------------	--------------------	-------------	--	------------

As an inspector for Nunavut under the *Mine Health and Safety Act*:

Inspecteur pour le Nunavut en vertu de la *Loi sur la santé et la sécurité dans les mines* :

EDMUNDS, Brent	Yellowknife	A-0505-2002		2001-10-26
----------------	-------------	-------------	--	------------

Appointee/ Titulaire	Address/ Adresse	Registration no./ N° d'enregistrement	Term/ Durée du mandat	Effective date/ Date d'entrée en fonctions
-------------------------	---------------------	--	--------------------------	--

**As a member of the Nunavut Impact Review Board under the *Nunavut Land Claims Agreement*:
Membre de la Commission du Nunavut chargée de l'examen des répercussions en vertu de la *l'Accord sur les revendications territoriales du Nunavut* :**

PANEAK, Peter	Clyde River	A-0507-2002	from/de 2002-02-08 to/à 2002-05-21	2002-02-08
---------------	-------------	-------------	---------------------------------------	------------

**As a Medical Health Officer for every Health District in Nunavut under the *Public Health Act*:
Médecin-hygiéniste de chaque district sanitaire du Nunavut en vertu de la *Loi sur la santé publique* :**

OSBORNE, Geraldine Mary B.	Iqaluit	A-0508-2002		2002-02-13
----------------------------	---------	-------------	--	------------

**As President of the Status of Women Council under the *Status of Women Council Act*:
Présidente du Conseil sur la condition de la femme en vertu de la *Loi relative au Conseil sur la condition de la femme* :**

QUMUATUQ, Madeline	Pangnirtung	A-0503-2002	from/de 2002-02-04 to/à 2004-03-18	2002-02-04
--------------------	-------------	-------------	---------------------------------------	------------

REVOCATIONS / RÉVOCATIONS

Name/Nom	Revocation no./ N° de révocation	Date/Date	Original Appointment/ Première nomination
LIQUOR ACT—returning officer LOI SUR LES BOISSONS ALCOOLISÉES—directrice du scrutin			
AUTUT, Lena	A-0501-2002	2002-01-17	A-0476-2001
STATUS OF WOMEN COUNCIL ACT—member LOI RELATIVE AU CONSEIL SUR LA CONDITION DE LA FEMME—membre			
QUMUATUQ, Madeleine	A-0504-2002	2002-02-04	A-0134-2001

GOVERNMENT NOTICES (REGISTRIES) / AVIS DU GOUVERNEMENT (BUREAUX D'ENREGISTREMENT)

**BUSINESS CORPORATIONS ACT
LOI SUR LES SOCIÉTÉS PAR ACTIONS**

**NOTICES OF REGISTRATION OF EXTRA-TERRITORIAL CORPORATIONS (subsection 285(1)):
AVIS D'ENREGISTREMENT DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS EXTRATERRITORIALES [paragraphe 285(1)] :**

Corporation/ Société par actions	Corporation no./ N° de la société par actions	Registered Office/ Bureau enregistré	Jurisdiction/ Autorité législative	Date of registration/ Date d'enregistre- ment
NORTH SHORE AGENCY COLLECTION CORPORATION, CANADA	ET 7456	Box 2021 Suite 202 Parnaivik Building Iqaluit, NU X0A 0H0	Ontario	2002-04-02
N.W.T. METIS DEVELOPMENT CORPORATION LTD.	ET 7458	Box 812 Building 3144 (Apex) Iqaluit, NU X0A 0H0	Canada	2002-04-02
CREDIT SECURITY INSURANCE AGENCY INC.	ET 7459	Box 1779 Building 1052 Iqaluit, NU X0A 0H0	Ontario	2002-04-02
TYLER RESOURCES INC.	ET 7462	Box 1779 Building 1052 Iqaluit, NU X0A 0H0	Alberta	2002-04-02
FARAWAY PUBLIC LIMITED COMPANY	ET 7464	Box 370 22 Ipitok Rankin Inlet, NU X0C 0G0	Gibraltar	2002-11-02
TRIPEZE. COM INC.	ET 7466	Box 1779 Building 1052 Iqaluit, NU X0A 0H0	Canada	2002-14-02
NUNAVUT PETROLEUM CORPORATION	ET 7467	Box 1779 Building 1052 Iqaluit, NU X0A 0H0	Canada	2002-14-02
HONDA CANADA INC.	ET 7468	Box 1779 Building 1052 Iqaluit, NU X0A 0H0	Canada	2002-14-02

**NOTICES OF CHANGE OF NAME OF EXTRA-TERRITORIAL CORPORATIONS (subsection 289(4)):
AVIS DE CHANGEMENT DE DÉNOMINATION SOCIALE DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS
EXTRATERRITORIALES [paragraphe 289(4)] :**

Name of corporation/ Dénomination sociale de la société par actions	Corporation no./ N° de la société par actions	New name of corporation/ Nouvelle dénomination sociale de la société par actions	Effective date/ Date de prise d'effet
FINANCIAL COLLECTION AGENCIES (INTERNATIONAL) INC./AGENCES DE COLLECTION FINANCIÈRES (INTERNATIONALE) INC.	ET 7086	NCO FINANCIAL SERVICES, INC./SERVICES FINANCIERS NCO, INC.	2002-01-28

**NOTICES OF AMALGAMATION OF EXTRA-TERRITORIAL CORPORATIONS (subsection 290(2)):
AVIS DE FUSION DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS EXTRATERRITORIALES [paragraphe 290(2)] :**

Corporation/ Société par actions	Corporation no./ N° de la société par actions	Amalgamating corporations/ Sociétés par actions fusionnées	Date of amalga- mation/ Date de la fusion
BAXTER CORPORATION	ET 7460	BAXTER CORPORTION/ALTHIN BIOPHARM INC./ASTA MEDICA LIMITED	2002-02-04
PRECISION DRILLING TECHNOLOGY SERVICES GROUP INC.	ET 7461	PRECISION DRILLING TECHNOLOGY SERVICES GROUP INC./3983943 CANADA INC.	2002-02-04
SCOTIA SECURITIES INC./PLACEMENTS SCOTIA INC.	ET 7463	SCOTIA SECURITIES INC./SCOTIA FINANCIAL PLANNING INC.	2002-02-04
KCL WEST HOLDINGS INC.	ET 7465	CONECO EQUIPMENT INC./TRANSWEST MINING SYSTEMS INC./TERRATECH EQUIPMENT INC./ TERRATECH RENTALS INC.	2002-02-14